

[www.arcmicrotech.com](http://www.arcmicrotech.com)  
[www.arcequine.com](http://www.arcequine.com)

**ARC Microtech Limited**  
Unit 7, Woodland Enterprise Centre, Hastings Road  
Flimwell, East Sussex TN5 7PR, UK

© 2021 ARC Microtech Limited  
Patent Numbers GB 2502133 & GB 2534681  
Ver. 6.1

## User Manual

Supports and aids the body's  
own natural healing process



## What is the ArcEquine Device?

ArcEquine is a remarkably small Device that is wearable, drug free and non-invasive. It works by automatically generating a complex series of microcurrents with a simple, one-finger operation. In fact, it delivers over 4.6 million permutations within a single programme to support the body's own natural repair process. And just like naturally occurring microcurrents, they can't be felt, so cause no discomfort to the horse at all. It is supplied subject to our terms and conditions of purchase available on our website. Please ensure that you read these prior to using the Device.

## Answers to most frequently asked questions

- No, the Device cannot be placed over an open wound or skin irritation.
- Yes, the ArcEquine is safe to use on injuries that have not broken the skin, providing the horse is accepting of this.
- Always rotate the Device between legs for each 3-hour delivery cycle.
- Like any electrical device, do not use in wet or damp conditions. Dry wet legs prior to use.
- Never allow anyone to operate the Device without reading this User Manual. Please use the Device only as directed.

## What's in the box?

- The Device
- Leg Strap
- Leg Strap Liner
- Carbon Rubber Pads (x2)
- Conductive Gel (250ml)
- Charger
- User Manual

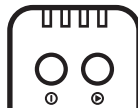
## Programmes

We always recommend you run through the following 6-week protocol first in order to maximise results. Once this initial period finishes you should use programme 4 (**P4**) for a minimum of two days per month, or you can select the individual programme that best suits your horse's condition. If there is an injury, use the Device every day on the most appropriate programme. Every few months, we recommend running through the 6-week protocol again in order to maintain optimum results. Please note that this is the manufacturers guidance and not a clinical recommendation.

 Indicator lights

 On/Off and Programme button

 Play button



## 6 Week Protocol:

**P1** = Pain 75% / tissue repair 25%.  
Daily use for **1 week**.



**P2** = Pain 50% / tissue repair 50%.  
Daily use for **2 weeks**.



**P3** = Pain 25% / tissue repair 75%.  
Daily use for **3 weeks**.



**P4** = Pain 0% / tissue repair 100%.  
Maintenance programme.



**Each programme lasts for 3-hours.**

## Programming the Device

- On/Off button. Press and hold for 3 seconds when turning on or off.
- All four indicator lights will very quickly show green, then red to indicate that your Device is functioning correctly.
- After this, lights will flash green corresponding with the battery charge: 1 light = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100%.

- After 3 seconds all lights will go out. Immediately after this, a red light will indicate which programme was last used.  
1st light = **P1**, 2nd = **P2**, 3rd = **P3**, 4th = **P4**.
- Press the left (On/Off) button quickly to skip through and select the desired programme from **P1** to **P4**.
- Press and release the right play button quickly to activate the selected programme. The unit will beep on activation of the selected programme.
- Once activated, the right play button will turn either green (connected) or red (not connected). After 30 seconds the light will go out to conserve battery, but the programme indicator will continue to flash throughout the delivery cycle. **If not connected, ensure you have used sufficient conductive gel on the carbon rubber pads.**
- Once the 3-hour delivery cycle is complete, the Device will turn itself off.

## How to Put the Device on

Only apply the Device to unbroken, clean and healthy skin.

**Leg Strap Liner:** Align the two holes with the two press studs on the leg strap.

**Carbon Rubber Pads:** Fix to the leg strap using the press studs. This will also secure the leg strap liner. Carbon rubber pads can be wiped clean with warm water after each use.

**Conductive Gel:** Apply a small amount to the carbon rubber pads. The gel ensures a good electrical connection with the skin and is Propylene Glycol free.

**Please Note:** Do not use any other gel in conjunction with the Device.

**Leg Strap:** Attach the leg strap with the Device to the outside of the cannon bone. Rotate the strap between different healthy legs each day. The carbon rubber pads are very sensitive and only light pressure is required to maintain connectivity. After putting the Device into the leg straps elasticated bands, please ensure that the electrical lead in the leg strap is inserted into the bottom of the Device. Do not over tighten and protect with a soft bandage.

- Never strap the device over an open wound or skin irritation.
- The ArcEquine is safe to use on injuries that have not broken the skin, providing the horse is accepting of this.

- Always rotate the device between legs for each 3 hour programme.

## Sharing your Device

If you intend to share your Device with another, please ensure this is only after appropriate inspection and thorough cleaning with medical disinfectant wipes (such as AzoMax). The accessories should not be shared, with each individual using or purchasing their own.

## Stables

If others are looking after your horse, please ensure that they read this User Manual before using the Device. Do not instruct them on how to use it yourself.

## Charging

Please inspect the state of the plug charger (DC PSU) before use and blow out debris if required.

Only use the charger supplied, or an original replacement charger ordered directly from Device Manufacturer.

On receiving the Device, please charge fully before initial use. One 4-5 hour charge can give up to 30 hours of use, enough for 10 delivery cycles.

Insert the charger lead into the base of the Device. Plug into a power socket. Two beeps indicate charging.

Battery charge is indicated by the corresponding number of flashing green 'indicator lights':  
1 light = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100% battery charge.

All indicator lights off = 100% charged.

**Please note:** The ArcEquine uses a lithium-ion battery, all ARC delivery units need to be charged on a reasonably regular basis in order to maintain optimal battery life and condition. Avoid long periods without using or recharging the Device.

## Turning the audible beep on and off

Press and hold both buttons at the same time for 3 seconds. Three short beeps will play:

- High pitch – High pitch – High pitch = audible beep ON.
- High pitch – High pitch – Low pitch = audible beep OFF.

## Important

- Do not place or strap the Device over an open wound or skin irritation.
- Do not apply any other creams or gels to the carbon rubber pads other than ARC approved conductive gel.
- The Device is in addition to, and in no way a substitute for, your existing veterinary policy and you should always consult a veterinary expert on equine conditions prior to using the Device.
- Like any electrical device, do not use the Device in wet or damp conditions.

- Some horses may, after prolonged use, develop a sensitivity reaction. This can manifest in a 'rub' type condition and even localised hair loss or discolouration. \*We recommend that the leg being used is alternated after every 3-hour cycle.
- If this occurs, users should stop using the Device and should contact the Device Manufacturers if the horse experiences any adverse reactions. Our contact details are on the back page.
- Please use the Device only as directed.

## General Warnings

- Do not immerse any part of the unit in water.
- Use this Device only with the leads, electrodes and accessories recommended by the manufacturer. Use of other parts or materials not supplied by the manufacturer will invalidate the warranty.
- Keep the Device away from fireplaces or radiant heaters as the heat may affect the Device.
- Use of microcurrent Devices may cause some dehydration. Please ensure your animal always has access to fresh, clean water when using the Device.

## Troubleshooting

- Right play button showing red = loss of connectivity. Please refer to the Good/bad connectivity notes below.
- Left On/Off button showing red = lack of charge. Device unit needs charging. Please refer to the Charging notes above.
- Device keeps switching off = the right play button was not pressed.
- Audible beep has gone = Device's default setting is to have audible sounds. Please refer to notes for turning the audible beep on and off.

## Good/bad connectivity

If the right play button turns green, the programme has started and you have good connectivity.

If the right play button turns red, the programme has started but you DO NOT have connectivity.

If RED, please check that:

- the electrical lead from the strap is still attached to the bottom of the Device;
- the carbon rubber pads have not come loose or fallen off;
- the carbon rubber pads have sufficient gel applied.

## Warranty

Our limited warranty covers defects in materials and workmanship or electrical fault under normal use for 2 years. This is valid from the date of delivery of the Device to the original purchaser. If a defect arises and a valid claim is received within the warranty period, we will either refund the cost of the defective Device or exchange the Device with a Device that is new or which has been manufactured from new or serviceable used parts.

**Exclusions:** Carbon Rubber Pads, Conductive Gel, Leg Straps, Leg Strap Liners and Chargers are not covered by this warranty - only the **Device**.

**This warranty is set out in and subject to our terms and conditions of purchase.**

## WEEE Statement



The Symbol on the product indicates that it should not be disposed of with your normal household waste but should be taken to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment.

## RoHS statement

The Device is subject to, and compliant with, the requirements of the Restriction on Hazardous Substances (RoHS) Directive, 2011/65/EU.

## Standard Symbols



Manufacturer

## Contact details

For further information please direct any general enquiries to:

admin@arcmicrotech.com

Tel: +44 (0) 1580 755504

**Please note:** All enquiries will be handled between 09:00 – 17:00 Monday - Thursday, 09:00 – 16:00 Friday.

Please visit [www.arcequine.com](http://www.arcequine.com) or [www.arcmicrotech.com](http://www.arcmicrotech.com) should you need more information on our Device (including our FAQs) or if you need to buy more consumables.

## Was ist das ArcEquine Gerät?

ArcEquine ist ein bemerkenswert kleines Gerät, das tragbar, medikamentenfrei und nicht invasiv ist. Es funktioniert, indem es automatisch eine komplexe Reihe von Mikroströme mit einer einfachen Ein-Finger-Bedienung auslöst. Tatsächlich liefert es über 4,6 Millionen Permutationen innerhalb eines einzigen Programms, um den körpereigenen natürlichen Heilungsprozess zu unterstützen. Und genau wie natürlich auftretende Mikroströmungen sind sie nicht spürbar, so dass keinerlei Unannehmlichkeiten für das Pferd entstehen. Sie wird zu unseren auf unserer Website verfügbaren Einkaufsbedingungen geliefert. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie diese vor der Verwendung des Geräts lesen.

## Antworten auf die am häufigsten gestellten Fragen

- Nein, das Gerät kann nicht über eine offene Wunde oder Hautreizung gelegt werden.
- Ja, ArcEquine ist bei Verletzungen, die die Haut nicht beschädigt haben, sicher zu verwenden, vorausgesetzt, das Pferd akzeptiert dies.
- Drehen Sie das Gerät bei jedem 3-Stunden-Zustellzyklus immer zwischen den Beinen.
- Wie jedes elektrische Gerät darf es nicht unter nassen oder feuchten Bedingungen verwendet werden. Trocknen Sie die nassen Beine vor der Anwendung.

- Lassen Sie niemanden das Gerät bedienen, ohne dieses Benutzerhandbuch gelesen zu haben. Bitte verwenden Sie das Gerät nur wie angewiesen.

## Was ist in der Lieferung?

- Das Gerät
- Beingurt
- Beingurteinlage
- Kohlenstoffgummipads (x2)
- Leitfähiges Gel (250ml)
- Ladegerät
- Benutzerhandbuch

## Programme

Wir empfehlen Ihnen immer, zuerst das folgende 6-Wochen-Protokoll durchzugehen, um die Ergebnisse zu maximieren.

Nach Abschluss dieser ersten Periode sollten Sie das Programm 4 (P4) für mindestens zwei Tage pro Monat anwenden. Sie können außerdem das individuelle Programm wählen, das der Kondition Ihres Pferdes am besten entspricht. Wenn eine Verletzung vorliegt, verwenden Sie das Gerät jeden Tag mit dem am besten geeigneten Programm. Wir empfehlen, das 6-Wochen-Protokoll alle paar Monate erneut durchlaufen zu lassen, um optimale Ergebnisse zu erhalten. Bitte beachten Sie, dass es sich hierbei um eine Anleitung des Herstellers und nicht um eine klinische Empfehlung handelt.

 Anzeigelampen

 Ein/Aus und Programmtaste

 Wiedergabetaste

## 6-Wochen-Protokoll:

**P1** = Schmerz 75% / Gewebereparatur 25%. Tägliche Anwendung für **1 Woche**.

**P2** = Schmerz 50% / Gewebereparatur 50%. Tägliche Anwendung für **2 Wochen**.

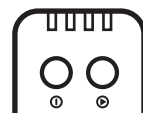
**P3** = Schmerz 25% / Gewebereparatur 75%. Tägliche Anwendung für **3 Wochen**.

**P4** = Schmerz 0% / Gewebereparatur 100%. Instandhaltungsprogramm

**Jedes Programm dauert 3 Stunden.**

## Programmierung des Geräts

- Ein/Aus-Taste. Halten Sie die Taste beim Ein- und Ausschalten 3 Sekunden lang gedrückt.
- Alle vier Anzeigelampen leuchten sehr schnell grün, dann rot, um anzuzeigen, dass Ihr Gerät korrekt funktioniert.



- Danach blinken die Lichter entsprechend dem Ladezustand der Batterie grün: 1 Licht = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100%.

- Nach 3 Sekunden gehen alle Lichter aus. Unmittelbar danach leuchtet ein rotes Licht, welches Programm zuletzt verwendet wurde. 1. Licht = **P1**, 2. = **P2**, 3. = **P3**, 4. = **P4**.

- Drücken Sie schnell die linke Taste (Ein/Aus), um durch das Programm zu springen und das gewünschte Programm von **P1** bis **P4** auszuwählen.

- Drücken Sie schnell die rechte Wiedergabetaste und lassen Sie sie wieder los, um das gewählte Programm zu aktivieren. Das Gerät gibt bei der Aktivierung des ausgewählten Programms einen Signalton ab.

- Sobald die rechte Wiedergabetaste aktiviert ist, wird sie entweder grün (angeschlossen) oder rot (nicht angeschlossen). Nach 30 Sekunden erlischt das Licht, um die Batterie zu schonen. Die Programmanzeige blinkt während des gesamten Lieferzyklus weiter. **Falls nicht angeschlossen, stellen Sie sicher, dass Sie ausreichend leitfähiges Gel auf den Kohlenstoffgummipads verwendet haben.**
- Sobald der 3-stündige Lieferzyklus abgeschlossen ist, schaltet sich das Gerät selbst aus.

## Einschalten des Geräts

Das Gerät nur auf unbeschädigter, sauberer und gesunder Haut anwenden.

**Beingurteinlage:** Richten Sie die beiden Löcher mit den beiden Druckknöpfen am Beingurt aus.

**Kohlenstoffgummipads:** Mit den Druckknöpfen am Beingurt befestigen. Dadurch wird auch die Beingurtauskleidung gesichert. Kohlegummipads können nach jedem Gebrauch mit warmem Wasser abgewischt werden.

**Leitfähiges Gel:** Tragen Sie eine kleine Menge auf die Kohlenstoffgummipads auf. Das Gel gewährleistet eine gute elektrische Leitung mit der Haut und ist frei von Propylenglykol.

**Bitte beachten Sie:** Verwenden Sie kein anderes Gel in Verbindung mit dem Gerät.

**Beingurt Befestigen:** Sie den Beingurt mit dem Gerät zur Außenseite des Kanonenknochens. Wechseln Sie den Gurt jeden Tag zwischen verschiedenen gesunden Beinen. Die Kohlenstoffgummipads sind sehr empfindlich und es ist nur ein leichter Druck erforderlich, um die Verbindung aufrechtzuerhalten. Nachdem Sie das Gerät in die elastischen Bänder der Beingurte gesteckt haben, vergewissern Sie sich bitte, dass die elektrische Leitung im Beingurt in die Unterseite des Geräts eingeführt ist. Nicht zu fest anziehen und mit einem weichen Verband schützen.

- Das Gerät niemals über eine offene Wunde oder Hautreizung schnallen.
- ArcEquine kann sicher bei Verletzungen eingesetzt werden, bei denen die Haut nicht verletzt wurde, sofern das Pferd dies akzeptiert.
- Wechseln Sie das Gerät bei jedem 3-Stunden-Programm immer zwischen den Beinen.

## Gemeinsame Nutzung Ihres Geräts

Wenn Sie beabsichtigen, Ihr Gerät mit einem anderen zu teilen, stellen Sie bitte sicher, dass dies nur nach entsprechender Inspektion und gründlicher Reinigung mit medizinischen Desinfektionstüchern (wie z.B. AzoMax) geschieht. Das Zubehör sollte nicht mit anderen geteilt werden, da jeder Einzelne sein eigenes verwendet oder kauft.

## Stallungen

Wenn sich andere Personen um Ihr Pferd kümmern, stellen Sie bitte sicher, dass sie dieses Benutzerhandbuch lesen, bevor Sie das Gerät benutzen. Weisen Sie sie nicht selbst an, wie sie es verwenden sollen.

## Aufladen

Bitte überprüfen Sie vor der Verwendung den Zustand des Steckerladegeräts (DC PSU) und blasen Sie ggf. Rückstände aus.

Verwenden Sie nur das mitgelieferte Ladegerät oder ein Originalersatzladegerät, das direkt beim Gerätehersteller bestellt wurde.

Bitte laden Sie das Gerät vollständig auf, bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden. Eine Ladung von 4-5 Stunden kann bis zu 30 Stunden Gebrauch ergeben, was für 10 Lieferzyklen ausreicht. Führen Sie das Ladekabel in den Sockel des Geräts ein. Stecker in die Steckdose stecken. Zwei Pieptöne zeigen eine Aufladung an.

Der Ladezustand des Akkus wird durch die entsprechende Anzahl blinkender grüner 'Anzeigeleuchten' angezeigt:

1 Licht = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%,  
4 = 100% Batterieladung.

Alle Anzeigeleuchten aus = 100% geladen.

**Bitte beachten Sie:** ArcEquine funktioniert mit einer Lithium-Ionen-Batterie. Alle ARC-Liefergeräte müssen in regelmäßigen Abständen aufgeladen werden, um die optimale Batterielebensdauer und -zustand zu gewährleisten. Vermeiden Sie lange Zeiträume, in denen das Gerät nicht benutzt oder aufgeladen wird.

## Ein- und Ausschalten des akustischen Signals

Drücken und halten Sie beide Tasten gleichzeitig für 3 Sekunden. Es ertönen drei kurze Pieptöne:

- Hoher Ton - Hoher Ton - Hoher Ton = hörbarer Piepton EIN.
- Hohe Tonhöhe - Hohe Tonhöhe - Tiefe Tonhöhe = hörbarer Piepton AUS.

## Wichtig

- Das Gerät darf nicht über eine offene Wunde oder Hautreizung gelegt oder geschnallt werden.
- Tragen Sie keine anderen Cremes oder Gele als das vom ARC zugelassene leitfähige Gel auf die Kohlenstoffgummipads auf.
- Das Gerät ist eine Ergänzung und in keiner Weise ein Ersatz für Ihre bestehende Veterinärpolitik. Sie sollten immer einen tierärztlichen Experten für Pferdezustände konsultieren, bevor Sie das Gerät verwenden.
- Wie jedes elektrische Gerät darf das Gerät nicht unter nassen oder feuchten Bedingungen verwendet werden.
- Einige Pferde können nach längerem Gebrauch eine Empfindlichkeitsreaktion entwickeln. Dies kann sich in einem Zustand vom Typ 'Reiben' und sogar in lokalisiertem Haarausfall oder Verfärbung manifestieren. \*Wir empfehlen, dass das benutzte Bein nach jedem 3-Stunden-Zyklus gewechselt wird.
- In diesem Fall sollte der Anwender das Gerät nicht mehr verwenden und sich an den Hersteller des Gerätes wenden, falls das Pferd unerwünschte Reaktionen zeigt. Unsere Kontaktdaten finden Sie auf der Rückseite.
- Bitte verwenden Sie das Gerät nur wie angewiesen.

## Allgemeine Warnungen

- Tauchen Sie keine Teile des Geräts in Wasser ein.
- Verwenden Sie dieses Gerät nur mit den Leitungen, Elektroden und vom Hersteller empfohlenes Zubehör. Die Verwendung anderer Teile oder Materialien, die nicht vom Hersteller geliefert wurden, führt zum Erlöschen der Garantie.
- Halten Sie das Gerät von Kaminen oder Heizstrahlern fern, da die Hitze das Gerät beeinträchtigen kann.
- Die Verwendung von Mikrostromgeräten kann zu einer gewissen Dehydrierung führen. Bitte stellen Sie sicher, dass Ihr Tier immer Zugang zu frischem, sauberem Wasser hat, wenn Sie das Gerät benutzen.

## Fehlerbehebung

- Rechte Wiedergabetaste zeigt rot = Verlust der Verbindung. Bitte beachten Sie die Hinweise zur guten/schlechten Verbindung weiter unten.
- Linke Ein/Aus-Taste zeigt rot = fehlende Ladung. Die Geräteeinheit muss aufgeladen werden. Bitte beachten Sie die oben aufgeführten Hinweise zur Verrechnung.
- Gerät schaltet sich immer wieder aus = die rechte Play-Taste wurde nicht gedrückt.

- Akustischer Piepton ist verschwunden = Die Standardeinstellung des Geräts ist, akustische Töne zu erzeugen. Bitte beachten Sie die Hinweise zum Ein- und Ausschalten des akustischen Signals.

## Gute/schlechte Verbindung

Wenn die rechte Wiedergabetaste grün wird, ist das Programm gestartet und Sie haben eine gute Verbindung.

Wenn die rechte Wiedergabetaste rot wird, ist das Programm gestartet, aber Sie haben KEINE Verbindung.

Wenn ROT, überprüfen Sie das bitte:

- das elektrische Kabel des Gurts noch immer an der Unterseite des Geräts befestigt ist;
- die Kohlenstoffgummipad haben sich nicht gelöst oder sind abgefallen;
- die Kohlenstoffgummipads ausreichend Gel aufgetragen haben.

## Garantie

Unsere beschränkte Garantie deckt Material- und Verarbeitungsfehler oder elektrische Fehler bei normalem Gebrauch für 2 Jahre ab. Dies gilt ab dem Datum der Lieferung des Geräts an den ursprünglichen Käufer. Wenn ein Defekt auftritt und ein gültiger Anspruch innerhalb der Garantiezeit eingeht, erstatten wir entweder die Kosten für das defekte Gerät zurück oder tauschen das Gerät gegen ein Gerät aus, das neu ist oder aus neuen oder gebrauchten Teilen hergestellt wurde.

**Ausschlüsse:** Kohlenstoffgummipads, leitfähiges Gel, Beingurte, Beingurteinlagen und Ladegeräte sind von dieser Garantie nicht abgedeckt - nur das Gerät.

**Diese Garantie ist in unseren Kaufbedingungen festgelegt und unterliegt diesen.**

## WEEE-Erklärung

Das Symbol auf dem Produkt weist darauf hin, dass es nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf, sondern zu einer ausgewiesenen Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronik-Altgeräten gebracht werden muss.

## RoHS-Erklärung

Das Gerät unterliegt den Anforderungen der Richtlinie zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (Restriction on Hazardous Substances, RoHS), 2011/65/EU, und entspricht diesen.

## Standard-Symbole



Hersteller

## Kontaktdaten

Für weitere Informationen richten Sie bitte allgemeine Anfragen an  
admin@arcmicrotech.com

Tel: +44 (0) 1580 755504

**Bitte beachten Sie:** Alle Anfragen werden zwischen 09:00 - 17:00 Uhr Montag - Donnerstag, 09:00 - 16:00 Uhr Freitag.

Bitte besuchen Sie **www.arcequine.com** oder **www.arcmicrotech.com** sollten Sie weitere Informationen zu unserem Gerät benötigen (einschließlich unserer FAQs) oder wenn Sie weitere Verbrauchsmaterialien kaufen müssen.

## Qu'est-ce que le dispositif ArcEquine ?

ArcEquine est un appareil remarquablement petit, portable, sans médicament et non invasif. Il fonctionne en générant automatiquement une série complexe de microcourants par une simple opération d'un doigt. En fait, il fournit plus de 4,6 millions de combinaisons dans le cadre d'un seul programme pour soutenir le processus de réparation naturelle du corps. Et tout comme les microcourants naturels, ils ne peuvent être ressentis, donc aucune gêne pour le cheval. Il est fourni sous réserve de nos conditions d'achat disponibles sur notre site Internet. Veuillez vous assurer de les lire avant d'utiliser l'appareil.

## Réponses aux questions les plus fréquemment posées

- Non, l'appareil ne peut pas être placé sur une blessure ouverte ou une irritation de la peau.
- Oui, l'ArcEquine peut être utilisé en toute sécurité sur des blessures qui n'ont pas entraîné de rupture de la peau, à condition que le cheval l'accepte.
- Toujours changer l'appareil de jambe pendant chaque cycle de 3 heures.
- Comme tout appareil électrique, ne l'utilisez pas dans des conditions humides ou mouillées. Séchez les jambes mouillées avant utilisation.

- Ne permettez jamais à quiconque de faire fonctionner l'appareil sans avoir lu ce manuel utilisateur. Veuillez utiliser l'appareil uniquement conformément aux instructions indiquées.

## Qu'y a-t-il dans la boîte ?

- Le dispositif
- Sangle de jambe
- Doublure de la sangle de jambe
- Tampons en caoutchouc carbone (x2)
- Gel conducteur (250 ml)
- Chargeur
- Manuel utilisateur

## Programmes

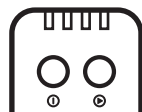
Nous vous recommandons toujours de suivre d'abord le protocole de 6 semaines suivant afin d'obtenir les meilleurs résultats possibles.

Une fois cette période initiale terminée, vous devez utiliser le programme 4 (P4) pendant au moins deux jours par mois, ou vous pouvez choisir le programme individuel qui convient le mieux à la condition de votre cheval. En cas de blessure, utilisez l'appareil tous les jours selon le programme le mieux adapté. Nous recommandons de refaire le protocole de 6 semaines tous les quelques mois afin de maintenir des résultats optimaux. Veuillez noter qu'il s'agit d'un guide à l'intention des fabricants et non d'une recommandation clinique.

 Indicateurs lumineux

 Bouton marche/arrêt et de programme

 Bouton de lecture



## Protocole de 6 semaines :

**P1** = Douleur 75 % / réparation des tissus 25 %. Utilisation quotidienne pendant 1 semaine.

**P2** = Douleur 50 % / réparation des tissus 50 %. Utilisation quotidienne pendant 2 semaines.

**P3** = Douleur 25 % / réparation des tissus 75 %. Utilisation quotidienne pendant 3 semaines.

**P4** = Douleur 0 % / réparation des tissus 100 %. Programme de maintenance.

**Chaque programme dure 3 heures.**

## Programmation de l'appareil

- Bouton marche/arrêt. Maintenez la touche enfoncée pendant 3 secondes lors de la mise en marche ou de l'arrêt.
- Les quatre voyants s'allument très rapidement en vert, puis en rouge pour indiquer que votre appareil fonctionne correctement.



- Les voyants clignotent ensuite en vert en fonction de la charge de la batterie : 1 voyant = 25 %, 2 = 50 %, 3 = 75 %, 4 = 100 %.

- Après 3 secondes, tous les voyants s'éteignent. Immédiatement après, un voyant rouge indiquera quel programme a été utilisé pour la dernière fois.

1er voyant = **P1**, 2e = **P2**, 3e = **P3**, 4e = **P4**.

- Appuyez rapidement sur la touche de gauche (marche/arrêt) pour passer et sélectionner le programme souhaité de **P1** à **P4**.

- Appuyez et relâchez rapidement le bouton de lecture droit pour activer le programme sélectionné. L'unité émettra un signal sonore lors de l'activation du programme sélectionné.

- Une fois activé, le bouton de lecture droit devient soit vert (connecté), soit rouge (non connecté). Après 30 secondes, le voyant s'éteint pour économiser la batterie, mais le voyant du programme continue à clignoter pendant tout le cycle. **Si vous n'êtes pas connecté, assurez-vous d'avoir utilisé suffisamment de gel conducteur sur les tampons de caoutchouc carbone.**

- Une fois le cycle de 3 heures terminé, l'appareil s'éteint de lui-même.



## Comment mettre l'appareil en marche

N'appliquez l'appareil que sur une peau saine, propre et lisse.

**Doublure de la sangle de jambe :** Alignez les deux trous avec les deux boutons pression de la sangle de jambe.

**Tampons en caoutchouc carbone :** fixez-les à la sangle de jambe à l'aide des boutons-pression. Cela permettra également de sécuriser la doublure de la sangle de jambe. Les tampons en caoutchouc de carbone peuvent être nettoyés à l'eau chaude après chaque utilisation.

**Gel conducteur :** Appliquez une petite quantité sur les tampons en caoutchouc carbone. Le gel assure une bonne connexion électrique avec la peau et est exempt de propylène glycol.

**Veillez noter :** N'utilisez aucun autre gel en conjonction avec l'appareil.

**Sangle de jambe :** Fixer la sangle de jambe avec l'appareil à l'extérieur de l'os du canon. Utilisez la sangle sur une jambe saine différente chaque jour. Les coussinets en caoutchouc de carbone sont très sensibles et seule une légère pression est nécessaire pour maintenir la connectivité. Après avoir mis l'appareil dans les bandes élastiques des sangles de jambe, veuillez vous assurer que le fil électrique de la sangle de jambe est inséré dans le bas de

l'appareil. Ne pas trop serrer et protéger avec un bandage souple.

- Ne jamais attacher l'appareil sur une blessure ouverte ou une irritation de la peau.
- L'ArcEquine peut être utilisé en toute sécurité sur des blessures qui n'ont pas entraîné de rupture de la peau, à condition que le cheval l'accepte.
- Toujours changer l'appareil de jambe pendant chaque programme de 3 heures.

## Partage de votre appareil

Si vous avez l'intention de partager votre appareil avec une autre personne, veuillez vous assurer que cela ne se fera qu'après une inspection appropriée et un nettoyage approfondi avec des lingettes désinfectantes médicales (telles que AzoMax) Les accessoires ne doivent pas être partagés, chaque personne doit utiliser ou se procurer les siens.

## Écuries

Si d'autres personnes s'occupent de votre cheval, veuillez vous assurer qu'elles lisent ce manuel utilisateur avant d'utiliser l'appareil. Ne leur donnez pas d'instructions sur la façon de l'utiliser vous-même.

## Chargement

Veillez inspecter l'état du chargeur de la prise (DC PSU) avant de l'utiliser et souffler les débris si nécessaire.

Utilisez uniquement le chargeur fourni, ou un chargeur de remplacement d'origine commandé directement auprès du fabricant de l'appareil.

Veillez charger complètement l'appareil lorsque vous le recevez pour la première fois. Une charge de 4 à 5 heures peut donner jusqu'à 30 heures d'utilisation, ce qui suffit pour 10 cycles.

Insérez le câble du chargeur dans la base de l'appareil. Branchez-le sur une prise de courant. Deux bips sonores indiquent que le chargement est en cours.

La charge de la batterie est indiquée par le nombre correspondant de voyants verts clignotants : 1 voyant = 25 %, 2 = 50 %, 3 = 75 %, 4 = 100 % de charge de la batterie.

Tous les voyants sont éteints = 100 % de charge.

**Veillez noter que :** L'ArcEquine utilise une batterie au lithium-ion, toutes les unités de livraison ARC doivent être rechargées régulièrement afin de maintenir la durée de vie et l'état optimal de la batterie. Évitez de longues périodes sans utiliser ou recharger l'appareil.

## Activation et désactivation du bip sonore

Appuyez sur les deux boutons et maintenez-les enfoncés en même temps pendant 3 secondes. Trois bips courts se font entendre :

- Tonalité aiguë - Tonalité aiguë - Tonalité aiguë = bip sonore activé.
- Tonalité aiguë - Tonalité aiguë - Tonalité basse = bip sonore désactivé.

## Important

- Ne pas placer ou attacher l'appareil sur une plaie ouverte ou une irritation de la peau.
- N'appliquez pas d'autres crèmes ou gels sur les tampons en caoutchouc de carbone que le gel conducteur approuvé par l'ARC.
- Le dispositif s'ajoute à votre politique vétérinaire existante et ne la remplace en aucun cas. Vous devez toujours consulter un expert vétérinaire sur l'état des chevaux avant d'utiliser le dispositif.
- Comme tout appareil électrique, n'utilisez pas l'appareil dans des conditions humides ou mouillées.

- Certains chevaux peuvent, après un usage prolongé, développer une réaction de sensibilité. Cela peut se manifester par un état de type "frottement" et même par une perte de poils localisée ou une décoloration. \*Nous recommandons de changer de jambe après chaque cycle de 3 heures.
- Si cela se produit, les utilisateurs doivent cesser d'utiliser le dispositif et doivent contacter les fabricants du dispositif si le cheval présente des effets indésirables. Nos coordonnées figurent au verso.
- Veuillez utiliser l'appareil uniquement selon les instructions.

### Avertissements généraux

- N'immergez aucune partie de l'appareil dans l'eau.
- N'utilisez cet appareil qu'avec les fils, les électrodes et les accessoires recommandés par le fabricant. L'utilisation d'autres pièces ou matériaux non fournis par le fabricant invalide la garantie.
- Tenez l'appareil éloigné des cheminées ou des radiateurs, car la chaleur peut affecter l'appareil.
- L'utilisation d'appareils à microcourant peut provoquer une certaine déshydratation. Veuillez vous assurer que votre animal a toujours accès à de l'eau fraîche et propre lorsque vous utilisez l'appareil.

### Dépannage

- Bouton de lecture droit rouge = perte de connectivité. Veuillez vous référer aux notes sur les bonnes/mauvaises connexions ci-dessous.
- Bouton marche/arrêt rouge = absence de charge. L'appareil a besoin d'être rechargé. Veuillez vous référer aux notes sur le chargement ci-dessus.
- L'appareil s'éteint souvent = la touche de lecture droite n'a pas été enfoncée.
- Le bip sonore a disparu = le réglage par défaut de l'appareil est sur signaux sonores. Veuillez vous référer aux notes concernant l'activation et la désactivation du signal sonore.

### Bonne/mauvaise connectivité

Si le bouton de lecture droit devient vert, le programme a démarré et vous avez une bonne connexion.

Si le bouton de lecture droit devient rouge, le programme a démarré mais vous n'avez pas de connexion.

S'il est ROUGE, veuillez vérifier que :

- le fil électrique de la sangle est toujours attaché sous l'appareil ;
- les coussinets de caoutchouc en carbone ne se sont pas détachés ou ne sont pas tombés ;
- les tampons en caoutchouc de carbone ont suffisamment de gel.

### Garantie

Notre garantie limitée couvre les défauts de matériaux et de fabrication ou les pannes électriques dans le cadre d'une utilisation normale pendant 2 ans. Elle est valable à partir de la date de livraison de l'appareil à l'acheteur initial. Si un défaut survient et qu'une réclamation valide est reçue pendant la période de garantie, nous rembourserons le coût du dispositif défectueux ou échangerons le dispositif par un dispositif qui est neuf ou fabriqué à partir de pièces neuves ou de pièces d'occasion réparables.

**Exclusions :** Les coussinets en caoutchouc carbone, le gel conducteur, les sangles de jambes, les doublures de sangles de jambes et les chargeurs ne sont pas couverts par cette garantie - uniquement le dispositif.

**Cette garantie est définie et soumise à nos conditions générales d'achat.**

### Déclaration DEEE



Le symbole apposé sur le produit indique qu'il ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers normaux mais qu'il doit être déposé à un point de collecte désigné pour le recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques.

### Déclaration RoHS

L'appareil est soumis et conforme aux exigences de directive LdSD (limitation des substances dangereuses), 2011/65/EU.

### Symboles standard



Fabricant

### Coordonnées

Pour de plus amples informations, veuillez adresser toute demande de renseignements généraux à

admin@arcmicrotech.com

Tel: +44 (0) 1580 755504

**Veuillez noter que :** Toutes les demandes seront traitées entre 09h00 et 17h00 du lundi au jeudi et entre 09h00 et 16h00 le vendredi.

Veuillez consulter le site [www.arcequine.com](http://www.arcequine.com) ou [www.arcmicrotech.com](http://www.arcmicrotech.com) si vous avez besoin de plus d'informations sur notre dispositif (y compris nos FAQ) ou si vous avez besoin acheter plus d'articles.

### Wat is het ArcEquine apparaat?

ArcEquine is een opmerkelijk klein apparaat dat draagbaar, medicatievrij en niet-invasief is. Het werkt door het automatisch genereren van een complexe reeks microstromingen met één enkele vingerbeweging. In feite levert het meer dan 4,6 miljoen permutaties binnen één enkel programma, om het natuurlijke herstelproces van het lichaam zelf te ondersteunen. En net als natuurlijk voorkomende microstromingen zijn ze niet te voelen, dus bezorgen ze geen enkel ongemak aan het paard. Het wordt geleverd met inachtneming van onze koopvoorwaarden, die beschikbaar zijn op onze website. Zorg ervoor dat u deze leest voordat u het apparaat gebruikt.

### Antwoorden op de meest gestelde vragen

- Nee, het apparaat kan niet over een open wond of huidirritatie worden geplaatst.
- Ja, de ArcEquine is veilig te gebruiken bij blessures, op een onbeschadigde huid en mits het paard dit accepteert.
- Wissel het apparaat altijd tussen de poten, voor elke leveringscyclus van 3 uur.
- Zoals elk elektrisch apparaat, niet gebruiken in natte of vochtige omstandigheden. Droog natte poten af voor gebruik.

- Laat niemand het apparaat bedienen zonder deze gebruikershandleiding te lezen. Gebruik het apparaat uitsluitend zoals aangegeven.

### Wat zit er in de verpakking?

- Het apparaat
- Pootband
- Veiligheidsriem pootband
- Carbon rubberen pads (x2)
- Geleidende gel (250ml)
- Lader
- Gebruikershandleiding

### Programma's

Wij raden u altijd aan om eerst het volgende protocol van 6 weken te doorlopen om een maximaal resultaat te bekomen.

Na afloop van deze eerste periode moet u ten minste twee dagen per maand programma 4(P4) gebruiken, of u kunt het individuele programma kiezen dat het beste bij de conditie van uw paard past. Als er sprake is van een blessure, gebruik het apparaat dan elke dag op het meest geschikte programma. Om de paar maanden raden wij aan om het 6-weken protocol opnieuw te doorlopen om een optimaal resultaat te behouden. Houd er rekening mee dat dit een richtlijn van de fabrikant is en geen klinische aanbeveling.

 Indicatielampjes

 Aan/uit- en programmaknop

 Play-knop

### 6-Weken protocol:

**P1** = Pijn 75% / weefselherstel 25%. Dagelijks gebruik gedurende **1 week**.

**P2** = Pijn 50% / weefselherstel 50%. Dagelijks gebruik gedurende **2 weken**.

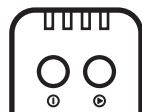
**P3** = Pijn 25% / weefselherstel 75%. Dagelijks gebruik gedurende **3 weken**.

**P4** = Pijn 0% / weefselherstel 100%. Onderhoudsprogramma.

**Elk programma duurt 3 uur.**

### Programmering van het apparaat

- Aan/uit-knop. Houd bij het in- of uitschakelen 3 seconden ingedrukt.
- Alle vier de indicatielampjes zullen zeer snel groen en vervolgens rood worden weergegeven, om aan te geven dat uw apparaat correct functioneert.



- Daarna knipperen de lampjes groen, wat overeenkomt met de acculading: 1 lampje = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100%.
- Na 3 seconden gaan alle lampjes uit. Onmiddellijk daarna zal een rood lampje aangeven welk programma het laatst is gebruikt. 1ste lampje = **P1**, 2de = **P2**, 3de = **P3**, 4de = **P4**.
- Druk snel op de linker (aan/uit) knop om door te bladeren en kies het gewenste programma, van **P1** tot **P4**.
- Druk op de juiste play-knop en laat deze weer los, om het geselecteerde programma te activeren. De unit zal piepen bij de activering van het geselecteerde programma.
- Eenmaal geactiveerd, zal de rechter play-knop groen (aangesloten) of rood (niet aangesloten) worden. Na 30 seconden gaat het lampje uit om de batterij te sparen, maar de programma-indicator blijft gedurende de hele leveringscyclus knipperen. **Indien niet aangesloten, zorg er dan voor dat u voldoende geleidende gel op de carbon rubberen pads hebt gebruikt.**
- Zodra de 3 uur durende leveringscyclus is voltooid, schakelt het apparaat zichzelf uit.

## Hoe het apparaat aan te zetten

Breng het apparaat alleen aan op een onbeschadigde, schone en gezonde huid.

**Veiligheidsriem pootband:** Lijn de twee gaten uit met de twee drukknoppen op de pootband.

**Carbon rubberen pads:** Bevestig aan de pootband met behulp van de drukknoppen. Hiermee wordt ook de veiligheidsriem van de pootband vastgezet. De carbon rubberen pads kunnen na elk gebruik met warm water worden schoongeveegd.

**Geleidende gel:** Breng een kleine hoeveelheid aan op de carbon rubberen pads. De gel zorgt voor een goede elektrische verbinding met de huid en is propyleenglycolvrij.

**Let op:** Gebruik geen ander gelproduct in combinatie met het apparaat.

**Pootband** Bevestig de pootband met het apparaat op de buitenkant van de poot. Wissel de armband elke dag af tussen verschillende gezonde poten. De carbon rubberen pads zijn zeer gevoelig en er is enkel een lichte druk nodig om de verbinding in stand te houden. Nadat u het apparaat in de elastische banden van de pootband hebt gestoken, moet u ervoor zorgen dat het elektrische snoer in de pootband volledig in de onderkant van het apparaat wordt gestoken. Niet te strak aanspannen en beschermen met een zachte zwachtel.

- Riem het apparaat nooit over een open wond of huidirritatie.
- De ArcEquine is veilig te gebruiken bij blessures waarbij de huid niet beschadigd is, mits het paard dit accepteert.
- Wissel het apparaat altijd tussen de poten, voor elk programma van 3 uur.

## Het delen van uw apparaat

Als anderen voor uw paard zorgen, zorg er dan voor dat ze deze gebruikershandleiding lezen voordat ze het apparaat gebruiken. Instrueer ze niet zelf hoe ze het moeten gebruiken.

## Stallen

Als anderen voor uw paard zorgen, zorg er dan voor dat ze deze gebruikershandleiding lezen voordat ze het apparaat gebruiken. Instrueer ze niet zelf hoe ze het moeten gebruiken.

## Opladen

Controleer de toestand van de acculader (DC PSU) voor gebruik en blaas vuiligheden eruit, indien nodig. Gebruik enkel de meegeleverde lader, of een originele vervangende lader die rechtstreeks bij de fabrikant van het apparaat is besteld.

Laad het apparaat volledig op wanneer u het voor het eerst ontvangt. Eén oplaadsessie van 4 -5 uur kan tot 30 uur gebruik opleveren, genoeg voor 10 leveringscycli.

Steek de oplaadkabel in de voet van het apparaat. Steek de stekker in het stopcontact. Twee piepjes geven aan dat er wordt opgeladen.

De accuading wordt aangegeven door het corresponderende aantal knipperende groene 'indicatielampjes': 1 lampje = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100% batterijlading.

Alle controlelampjes uit = 100% opgeladen.

**Let op:** De ArcEquine maakt gebruik van een lithium-ionbatterij, de leveringsseenheden van ARC moeten vrij frequent worden opgeladen om een optimale levensduur en conditie van de batterij te behouden. Vermijd lange periodes zonder het apparaat te gebruiken of op te laden.

## Het in- en uitschakelen van de hoorbare pieptoon

- Plaats of bind het apparaat niet over een open wond of huidirritatie.
- Breng geen andere crèmes of gels aan op de carbon rubberen pads dan de door ARC goedgekeurde geleidende gel.

- Het apparaat is een aanvulling op, en in geen geval een vervanging van uw bestaande veterinaire beleid en u dient altijd een veterinaire expert op het gebied van aandoeningen bij paarden te raadplegen voordat u het apparaat gebruikt.
- Zoals elk elektrisch apparaat, het apparaat niet gebruiken in natte of vochtige omstandigheden.
- Sommige paarden kunnen na langdurig gebruik een gevoeligheidsreactie ontwikkelen. Dit kan zich uiten in een 'frictie'-achtige toestand en zelfs gelokaliseerde haaruitval of verkleuring veroorzaken. \*Wij raden aan de gebruikte poot na elke cyclus van 3 uur af te wisselen.
- Als dit gebeurt en het paard bijwerkingen ondervindt, moet er onmiddellijk worden gestopt met het gebruik van het apparaat en contact worden opgenomen met de fabrikanten ervan. Onze contactgegevens staan op de achterpagina.
- Gebruik het apparaat uitsluitend zoals aangegeven.

## Algemene waarschuwingen

- Dompel geen enkel onderdeel van het apparaat onder in water.
- Gebruik dit apparaat alleen met de kabels, elektroden en accessoires die door de fabrikant worden aanbevolen. Het gebruik van andere onderdelen of materialen die niet door de fabrikant zijn geleverd, maakt de garantie ongeldig.
- Houd het toestel uit de buurt van open haarden of straalkachels, omdat de hitte het toestel kan aantasten.
- Het gebruik van apparaten met microstroom kan enige uitdroging veroorzaken. Zorg ervoor dat uw dier altijd toegang heeft tot vers, schoon water bij gebruik van het apparaat.

## Problemen oplossen

- Rechter play knop is rood = verlies van connectiviteit. Zie de opmerkingen over de goede/slechte connectiviteit hieronder.
- Linker aan/uit-knop is rood = gebrek aan oplading.
- Het apparaat moet worden opgeladen. Zie hiervoor de laadinstructies.
- Apparaat blijft uitschakelen = de juiste play-knop werd niet ingedrukt.

- Hoorbare pieptoon is verdwenen = de standaardinstelling van het apparaat is om hoorbare geluiden te hebben. Zie de opmerkingen voor het in- en uitschakelen van de hoorbare pieptoon.

## Goede/slechte connectiviteit

Als de rechter play-knop groen wordt, is het programma gestart en hebt u een goede verbinding.

Als de rechter play-knop rood wordt, is het programma gestart, maar hebt u GEEN verbinding.

Indien ROOD, controleer dan of:

- het elektrische snoer van de band nog steeds aan de onderkant van het apparaat is bevestigd;
- de carbon rubberen pads niet zijn losgekomen of er af zijn gevallen;
- de carbon rubberen pads voldoende gel hebben.

## Garantie

Onze beperkte garantie dekt materiaal- en fabricagefouten of elektrische storingen bij normaal gebruik gedurende 2 jaar. Dit is geldig vanaf de datum van levering van het apparaat aan de oorspronkelijke koper. Als er een defect optreedt en er een geldige claim wordt ontvangen binnen de garantieperiode, zullen wij ofwel de kosten van het defecte apparaat terugbetalen ofwel het apparaat

omruilen voor een apparaat dat nieuw is of dat is vervaardigd uit nieuwe of gebruiksklare gebruikte onderdelen.

**Uitsluitingen:** De carbon rubberen pads, geleidende gel, pootbanden, veiligheidsriemen voor de pootband en opladers vallen niet onder deze garantie - enkel het apparaat.

**Deze garantie is opgenomen in en onderworpen aan onze koopvoorwaarden.**

## WEEE-verklaring



Het symbool op het product geeft aan dat het niet bij het normale huisvuil mag worden weggegooid, maar naar een aangewezen inzamelpunt moet worden gebracht, voor het recycleren van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur.

## BGS-verklaring

Het apparaat is onderworpen en voldoet aan de eisen van richtlijn 2011/65/EU inzake beperking van gevaarlijke stoffen (BGS), .

## Standaard Symbolen



Fabrikant

## Contactgegevens

Voor meer informatie, kunt u alle algemene vragen sturen naar:

admin@arcmicrotech.com

Tel: +44 (0) 1580 755504

**Let op:** Alle aanvragen worden van maandag t/m donderdag behandeld tussen 09:00 - 17:00 uur en op vrijdag tussen 09:00 en 16.00 uur.

Als u meer informatie wenst over ons apparaat (inclusief antwoord op veelgestelde vragen) of als u andere gebruiksgoederen wilt kopen, kijk dan op [www.arc4health.com](http://www.arc4health.com) Of [www.arcmicrotech.com](http://www.arcmicrotech.com).

## Cos'è il Dispositivo ArcEquine?

ArcEquine è un dispositivo straordinariamente piccolo, indossabile, non tossico e non invasivo. Funziona generando automaticamente una serie complessa di microcorrenti con una semplice operazione con un solo dito. Infatti, fornisce oltre 4,6 milioni di impulsi all'interno di un unico programma per sostenere il processo di riparazione naturale dell'organismo. E proprio come le microcorrenti naturali, non possono essere percepite, quindi non causano alcun disagio per il cavallo. Viene fornito in conformità ai nostri termini e condizioni di acquisto disponibili sul nostro sito web. La preghiamo di accertarsi di averli letti prima di utilizzare il Dispositivo.

## Risposte alle domande più frequenti

- No, il Dispositivo non può essere posizionato sopra una ferita aperta o un'irritazione cutanea.
- Sì, ArcEquine è sicuro da usare su lesioni che non hanno lacerato la pelle, a condizione che il cavallo lo accetti.
- Si consiglia di alternare sempre il Dispositivo tra le zampe per ogni ciclo di trattamento di 3 ore.
- Come qualsiasi Dispositivo elettrico, non utilizzare in condizioni di umidità o bagnato. Asciugare le zampe bagnate prima dell'uso.
- Non permettere mai a nessuno di utilizzare il Dispositivo senza aver letto questo manuale d'uso. Utilizzare il Dispositivo solo come indicato.

## Cosa c'è nella scatola?

- Il Dispositivo
- Fascia per la zampa
- Fodera della fascia per la zampa
- Tamponi in gomma al carbonio (x2)
- Gel conduttore (250ml)
- Caricabatterie
- Manuale d'uso

## Programmi

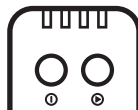
Si consiglia sempre di eseguire prima il seguente protocollo di 6 settimane per massimizzare i risultati.

Al termine di questo periodo iniziale si consiglia di utilizzare il programma 4 (P4) per Dispositivo due giorni al mese, oppure si può scegliere il programma individuale che meglio si adatta alle condizioni del proprio cavallo. In caso di lesioni, utilizzare il Dispositivo ogni giorno con il programma più appropriato. Si consiglia di ripetere ogni pochi mesi il protocollo di 6 settimane per mantenere risultati ottimali. Tenere presente che si tratta di una guida del produttore e non di una raccomandazione clinica.

□ Indicatori luminosi

ⓘ Pulsante On/Off e pulsante Programma

▶ Play



## Protocollo di 6 settimane:

**P1** = Dolore 75% / riparazione dei tessuti 25%. Utilizzo quotidiano per 1 settimana.



**P2** = Dolore 50% / riparazione dei tessuti 50%. Uso quotidiano per 2 settimane.



**P3** = Dolore 25% / riparazione dei tessuti 75%. Uso quotidiano per 3 settimane.



**P4** = Dolore 0% / riparazione dei tessuti 100%. Programma di mantenimento.



## Ogni programma dura 3 ore.

## Programmazione del Dispositivo

- Pulsante On/Off. Tenere premuto per 3 secondi all'accensione o allo spegnimento.
- Tutti e quattro gli indicatori luminosi mostreranno molto rapidamente il verde, poi il rosso per indicare che il Dispositivo funziona correttamente.
- Dopo questo, le spie lampeggeranno in verde in corrispondenza della carica della batteria: 1 indicatore luminoso = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100%.

- Dopo 3 secondi tutte le luci si spegneranno. Subito dopo, una spia di color rosso indicherà quale programma è stato utilizzato per ultimo. 1° luce = **P1**, 2° = **P2**, 3° = **P3**, 4° = **P4**.
- Premere rapidamente il tasto sinistro (On/Off) per passare da **P1** a **P4** e selezionare il programma desiderato.
- Premere e rilasciare rapidamente il tasto destro per attivare il programma selezionato. L'unità emetterà un segnale acustico all'attivazione del programma selezionato.
- Una volta attivato, il pulsante destro di attivazione diventerà verde (collegato) o rosso (non collegato). Dopo 30 secondi la luce si spegnerà per risparmiare la batteria, ma l'indicatore del programma continuerà a lampeggiare per tutto il ciclo di trattamento. **Se non è collegato, assicurarsi di aver utilizzato una quantità sufficiente di gel conduttivo sui tamponi in gomma al carbonio.**
- Una volta completato il ciclo di trattamento di 3 ore, il Dispositivo si spegnerà da solo.

### Come indossare il dispositivo

Applicare il Dispositivo solo su pelle priva di lesioni, pulita e sana.

**Fodera della fascia per la zampa:** Allineare i due fori con i due pulsanti a pressione sulla fascia per la zampa.

**Tamponi in gomma al carbonio:** Fissarli alla fascia per la zampa usando i pulsanti a pressione. In questo modo si assicura anche la fodera della fascia per la zampa. I tamponi in gomma al carbonio possono essere puliti con acqua calda dopo ogni utilizzo.

**Gel conduttore:** Applicarne una piccola quantità sui tamponi in gomma al carbonio. Il gel assicura un buon collegamento elettrico con la pelle ed è privo di glicole propilenico.

**Nota bene:** Non utilizzare altri gel in combinazione con il Dispositivo.

**Fascia per la zampa:** Fissare la fascia per la zampa con il Dispositivo all'esterno dell'osso metacarpale. Alternare la fascia tra le diverse zampe sane ogni giorno. I cuscinetti in gomma al carbonio sono molto sensibili e per mantenere la connettività basta una leggera pressione. Dopo aver inserito il Dispositivo nelle fasce elastiche per le zampe, assicurarsi che il cavo elettrico nella fascia per le zampe sia inserito nella parte inferiore

del Dispositivo. Non stringere eccessivamente e proteggere con un bendaggio morbido.

- Non fissare mai il Dispositivo su una ferita aperta o sulla pelle irritata.
- ArcEquine è sicuro da usare su lesioni che non hanno lacerato la pelle, a condizione che il cavallo lo accetti.
- Si consiglia di alternare sempre il Dispositivo tra le zampe per ogni programma di 3 ore.

### Condivisione del Dispositivo

Se intendete condividere il vostro Dispositivo con altri, assicuratevi che ciò avvenga solo dopo un'adeguata ispezione e una pulizia accurata con salviette disinfettanti mediche (come AzoMax). Gli accessori non devono essere condivisi, ognuno utilizza o acquista i propri.

### Scuderie

Se altri si prendono cura del vostro cavallo, assicuratevi che leggano questo Manuale d'uso prima di utilizzare il Dispositivo. Non istruirli su come usarlo da soli.

### Ricarica

Controllare lo stato del caricabatterie a spina (DC PSU) prima dell'uso e soffiare via i residui, se necessario.

Utilizzare esclusivamente il caricabatterie in dotazione, o un caricabatterie originale di ricambio ordinato direttamente dal produttore del Dispositivo.

Al ricevimento del Dispositivo, caricarlo completamente prima di usarlo la prima volta. Una carica di 4-5 ore può garantire fino a 30 ore di utilizzo, sufficienti per 10 cicli di trattamento.

Inserire il cavo del caricabatterie nella base del Dispositivo. Inserire la spina nella presa di corrente. Due segnali acustici indicano la carica.

La carica della batteria è indicata dal numero corrispondente di "indicatori luminosi" verdi lampeggianti: 1 indicatore luminoso= 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100% di carica della batteria.

Tutti gli indicatori luminosi spenti = 100% di carica.

**Nota bene:** ArcEquine utilizza una batteria agli ioni di litio, tutte le unità di erogazione ARC devono essere ricaricate con una ragionevole regolarità per mantenere la durata e le condizioni ottimali della batteria. Evitare lunghi periodi senza utilizzare o ricaricare il Dispositivo.

### Attivazione e disattivazione del segnale acustico

Tenere premuti entrambi i tasti contemporaneamente per 3 secondi. Verranno emessi tre brevi segnali acustici:

- Suono acuto - Suono acuto - Suono acuto = segnale acustico ON.
- Suono acuto - Suono acuto - Suono basso = segnale acustico OFF.

### Importante

- Non posizionare o fissare il Dispositivo su una ferita aperta o su un'irritazione cutanea.
- Non applicare creme o gel sui tampini in gomma al carbonio che non siano il gel conduttore approvato da ARC.
- Il Dispositivo si aggiunge e non sostituisce in alcun modo la vostra attuale procedura veterinaria e dovete sempre consultare un esperto veterinario sulle condizioni degli equini prima di utilizzare il Dispositivo.
- Come qualsiasi Dispositivo elettrico, non utilizzare il Dispositivo in condizioni di umidità o bagnato.
- Alcuni cavalli possono sviluppare una reazione di ipersensibilità dopo un uso prolungato. Questo può manifestarsi in una condizione di tipo "sfregamento" e anche di perdita di peli o uno scolorimento localizzati. \*Si consiglia di alternare la zampa di applicazione dopo ogni ciclo di 3 ore.
- Se ciò dovesse accadere, smettere di utilizzare il Dispositivo e contattare i Produttori del Dispositivo in caso il cavallo abbia delle reazioni avverse. I nostri dati di contatto sono indicati sul retro.
- Utilizzare il Dispositivo solo come indicato.

### Avvertenze generali

- Non immergere in acqua nessuna parte dell'unità.
- Utilizzare questo apparecchio solo con i cavi, gli elettrodi e gli accessori consigliati dal produttore.
- L'uso di altre parti o materiali non forniti dal produttore invalida la garanzia.
- Tenere il Dispositivo lontano da caminetti o riscaldatori radianti in quanto il calore può influire su di esso.
- L'uso di Dispositivi a microcorrente può causare una certa disidratazione. Assicuratevi che il vostro animale abbia sempre accesso ad acqua fresca e pulita quando usate il Dispositivo.

### Risoluzione dei problemi

- Pulsante di attivazione destro di colore rosso = perdita di connettività. Fare riferimento alle note di connettività Buona / Cattiva qui di seguito.
- Pulsante sinistro On/Off che mostra il colore rosso = mancanza di carica. Il dispositivo deve essere ricaricato. Fare riferimento alle note sulla ricarica sopra riportate.
- Il Dispositivo continua a spegnersi = il tasto di funzionamento destro non è stato premuto.
- Il segnale acustico è sparito = l'impostazione predefinita del Dispositivo è quella di avere suoni udibili. Fare riferimento alle note per l'attivazione e la disattivazione del segnale acustico.

### Connettività buona/cattiva

Se il pulsante destro di attivazione diventa verde, il programma è iniziato e si dispone di una buona connettività.

Se il tasto destro di attivazione diventa rosso, il programma è iniziato ma NON si dispone di connettività.

Se è di color ROSSO, controllare che:

- il cavo elettrico della fascia sia ancora attaccato alla parte inferiore del Dispositivo;
- i tampini di carbonio/conduttori non si siano allentati o caduti;
- i tamponi in gomma al carbonio abbiano una quantità sufficiente di gel applicato.

### Garanzia

La nostra garanzia limitata copre i difetti di materiale e di lavorazione o i guasti elettrici in condizioni di normale utilizzo per 2 anni. Questo è valido a partire dalla data di consegna del Dispositivo all'acquirente originale. Se si verifica un difetto e si riceve un reclamo valido entro il periodo di garanzia, rimborseremo il costo del Dispositivo difettoso o lo sostituiamo con uno nuovo o che è stato prodotto con parti nuove o usate revisionate.

**Esclusioni:** I tampini in gomma di carbonio, il gel conduttore, le fasce da zampa e i caricabatterie non sono coperti da questa garanzia - solo il Dispositivo.

**Questa garanzia è descritta e soggetta ai nostri termini e condizioni di acquisto.**

### Dichiarazione RAEE



Il simbolo sul prodotto indica che non deve essere smaltito insieme ai normali rifiuti domestici, ma deve essere portato in un punto di raccolta designato per il riciclaggio dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche.

### Dichiarazione RoHS

Il Dispositivo è soggetto e conforme ai requisiti della Direttiva sulla restrizione delle sostanze pericolose (RoHS) 2011/65/UE.

### Simboli standard



Produttore

### Dettagli di contatto

Per ulteriori informazioni si prega di indirizzare eventuali richieste di carattere generale a:

admin@arcmicrotech.com

Tel: +44 (0) 1580 755504

**Nota bene:** Tutte le richieste saranno gestite tra le 09:00 - 17:00 Lunedì - Giovedì, 09:00 - 16:00 Venerdì.

Visitare il sito [www.arcequine.com](http://www.arcequine.com) oppure [www.arcmicrotech.com](http://www.arcmicrotech.com) qualora abbiate bisogno di ulteriori informazioni sul nostro Dispositivo (incluse le nostre FAQ) o se avete bisogno di acquistare altri materiali di consumo.



## ¿Qué es el dispositivo ArcEquine?

El ArcEquine es un dispositivo que se destaca por su tamaño pequeño, es portátil, no contiene fármacos y no es invasivo. Genera una serie de microcorrientes complejas de forma automática sencillamente al pulsar un botón. De hecho, genera 4,6 millones de permutaciones en un solo programa para estimular el proceso natural de recuperación del propio cuerpo. Y, al igual que las microcorrientes que se producen de forma natural, estas no se sienten, por lo que el caballo no experimentará molestias. Se proporciona de acuerdo con nuestros términos y condiciones de compra, que están disponibles en nuestro sitio web. Asegúrese de leerlos antes de usar el dispositivo.

## Respuestas a las preguntas más frecuentes

- No, no se puede colocar el dispositivo sobre una herida abierta o sobre la piel irritada.
- Sí, el ArcEquine es seguro para su uso en lesiones que no hayan dañado la piel, siempre y cuando el caballo no sienta molestias.
- Alterne siempre el dispositivo entre las patas después de cada ciclo de tratamiento de 3 horas.
- Al igual que con cualquier dispositivo eléctrico, no debe usarlo en ambientes húmedos o si está mojado. Si las patas están mojadas, séquelas antes de usar el producto.

- No permita que nadie utilice el dispositivo sin leer antes este Manual del usuario. Use el dispositivo únicamente como lo indican las instrucciones.

## ¿Qué hay en la caja?

- El dispositivo
- Correa para la pata
- Cubierta interna para la correa
- Almohadillas de caucho de carbono (x2)
- Gel conductor (250 ml)
- Cargador
- Manual del usuario

## Programas

Para lograr mejores resultados, recomendamos que siga siempre el siguiente protocolo de 6 semanas de duración primero. Una vez finalizado el protocolo inicial, debería usar el programa 4 (P4) como mínimo dos días al mes, o puede seleccionar el programa particular que mejor se adapte a la afección del caballo. Si tiene una lesión, use el dispositivo cada día en el programa más adecuado. Recomendamos que cada un par de meses repita el protocolo de 6 semanas para optimizar los resultados. Tenga en cuenta que esta es una sugerencia del fabricante, no una recomendación clínica.

- Luces indicadoras
- ① Botón para encender/apagar y elegir el programa
- ② Botón para iniciar

## Protocolo de 6 semanas:

**P1** = Dolor 75 % / reparación del tejido 25 % Uso diario por **1 semana.**

**P2** = Dolor 50 % / reparación del tejido 50 % Uso diario por **2 semanas.**

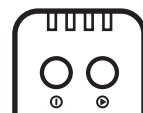
**P3** = Dolor 25 % / reparación del tejido 75 % Uso diario por **3 semanas.**

**P4** = Dolor 0 % / reparación del tejido 100 %. Programa de mantenimiento.

**Cada programa tiene una duración de 3 horas.**

## Programar el dispositivo

- Botón para encender/apagar: Manténgalo pulsado por 3 segundos para encender o apagar el dispositivo.



- Las cuatro luces indicadoras parpadearán en verde y luego en rojo, lo que indica que el dispositivo está funcionando correctamente.
- A continuación, las luces parpadearán en color verde según la carga de batería correspondiente: 1 luz = 25 %, 2 luces = 50 %, 3 luces = 75 %, 4 luces = 100 %.
- A los tres segundos, se apagarán todas las luces. Inmediatamente después de esto, una luz roja indicará qué programa se usó por última vez. 1ª luz = **P1**, 2ª luz = **P2**, 3ª luz = **P3**, 4ª luz = **P4**.
- Pulse rápidamente el botón izquierdo (encender/apagar) para navegar y seleccionar el programa que desee, desde **P1** a **P4**.
- Pulse y suelte el botón derecho (iniciar) para activar el programa seleccionado. La unidad emitirá un pitido al activar el programa seleccionado.
- Una vez activado, la luz del botón derecho (iniciar) se encenderá en color verde (conectado) o rojo (no conectado). Después de 30 segundos, la luz se apagará para ahorrar batería, pero el indicador de programa seguirá parpadeando durante todo el ciclo de aplicación. **Si no está conectado, verifique que haya la cantidad suficiente de gel conductor en las almohadillas de caucho de carbono.**
- Cuando finalice el ciclo de aplicación de 3 horas, el dispositivo se apagará automáticamente.

## Cómo colocar el dispositivo

Aplique el dispositivo sobre la piel donde esté sana, limpia y sin lesiones.

**Cubierta interna para la correa:** haga coincidir los dos orificios con los dos botones de presión de la correa para la pata.

**Almohadillas de caucho de carbono:** fíjelas a la correa para la pata con los botones de presión. Al hacer eso, también quedará fijada la cubierta interna. Puede limpiar las almohadillas con un paño y agua tibia después de usarlas.

**Gel conductor:** aplique una pequeña cantidad de gel en las almohadillas de caucho de carbono. El gel garantiza una conexión eléctrica con la piel y no contiene propilenglicol.

**Importante:** no use ningún otro gel con el dispositivo.

**Correa para la pata:** fije la correa con el dispositivo en la parte exterior del metacarpo. Alterne a diario la correa entre las diferentes patas sanas. Las almohadillas de caucho de carbono son muy sensibles y solo se necesita una leve presión para mantener la conectividad. Después de colocar el dispositivo en las bandas elásticas de la correa para la pata, asegúrese de que el cable eléctrico esté completamente insertado en la parte inferior del dispositivo. No ajuste demasiado la correa y use vendaje suave de protección.

- Nunca coloque el dispositivo sobre una herida abierta o sobre la piel irritada.
- El ArcEquine es seguro para su uso en lesiones que no hayan dañado la piel, siempre y cuando el caballo no sienta molestias.
- Alterne siempre el dispositivo entre las patas después de cada programa de 3 horas.

## Compartir el dispositivo

Si pretende usar el dispositivo en otro caballo, asegúrese de hacerlo después de examinarlo atentamente y de limpiarlo de forma exhaustiva con toallitas desinfectantes de uso médico (como las toallitas AzoMax). Los accesorios no se deberían compartir, y cada uno debe tener sus propios accesorios.

## Establos

Si otra persona cuidará a su caballo, asegúrese de que haya leído este Manual del usuario antes de usar el dispositivo. No le enseñe usted cómo usarlo.

## Carga

Examine el estado del cargador (unidad de fuente de alimentación de CC) antes de usarlo y, de ser necesario, elimine los residuos que tenga.

Utilice solo el cargador suministrado o un cargador de repuesto original adquirido directamente del fabricante.

Cuando reciba el dispositivo nuevo, cárguelo completamente. Con una carga de 4 a 5 horas, el dispositivo se puede usar hasta 30 horas, lo que es suficiente para 10 ciclos de aplicación.

Inserte el cable del cargador en la base de su dispositivo. Enchúfelo en la toma de corriente. Escuchará dos pitidos que indican que el dispositivo se está cargando.

La carga de la batería se indica mediante el destello de las luces indicadoras verdes:

1 luz = 25 %, 2 luces = 50 %, 3 luces = 75 %, 4 luces = 100 % de carga en la batería.

Todas las luces indicadoras apagadas = 100 % cargada.

**Importante:** el ArcEquine emplea una batería de iones de litio. Las unidades de tratamiento de ARC deben cargarse con una frecuencia periódica razonable para mantener una óptima vida útil y el buen estado de la batería. Evite dejar el dispositivo sin usar o sin cargarlo por largos períodos de tiempo.

## Activar y desactivar el pitido

Mantenga presionados ambos botones al mismo tiempo durante 3 segundos. Se escucharán tres pitidos breves:

- Sonido agudo - sonido agudo - sonido agudo = pitido ACTIVADO.
- Sonido agudo - sonido agudo - sonido grave = pitido DESACTIVADO.

## Importante

- No coloque el dispositivo sobre una herida abierta o sobre la piel irritada.
- No aplique ninguna crema o gel a las almohadillas de caucho de carbono que no sea el gel conductor de ARC aprobado.
- El dispositivo es un complemento, y no un reemplazo, de las indicaciones de su veterinario actual. Siempre consulte con un veterinario especialista en enfermedades equinas antes de usar el dispositivo.
- Al igual que con cualquier dispositivo eléctrico, no debe usarlo en ambientes húmedos o si está mojado.
- Después de su uso prolongado, algunos caballos pueden presentar una reacción de sensibilidad. Esta reacción puede manifestarse como erupciones en la piel o incluso como decoloración o caída de pelo en áreas localizadas. \*Recomendamos que las patas donde coloque el dispositivo se alternen después de cada ciclo de 3 horas.
- El usuario debe dejar de usar el dispositivo y comunicarse con el fabricante si el caballo experimenta alguna reacción adversa al dispositivo. Nuestros datos de contacto se encuentran en la última página.
- Use el dispositivo únicamente como lo indican las instrucciones.

## Advertencias generales

- No sumerja en agua ninguna parte de la unidad.
- Utilice este dispositivo solo con los cables, electrodos y accesorios recomendados por el fabricante. La garantía se anulará si se usan otras piezas o materiales que no fueran los suministrados por el fabricante.
- Mantenga el dispositivo alejado de las chimeneas o calefactores radiantes, ya que el calor puede afectar su funcionamiento.
- La terapia por microcorrientes puede provocar cierto nivel de deshidratación. Asegúrese de que su caballo siempre tenga acceso a agua fresca y potable cuando use el dispositivo.

## Resolución de problemas

- Botón derecho (iniciar) en color rojo = pérdida de conectividad. Consulte la sección «Buena y mala conectividad».
- Botón izquierdo (encender/apagar) en color rojo = batería descargada. Se debe cargar el dispositivo. Consulte la sección de «Carga».
- El dispositivo se apaga = no se presionó el botón derecho (iniciar).
- No se escucha el pitido = la configuración predeterminada del dispositivo es emitir sonidos audibles. Consulte la sección «Activación y desactivación del pitido».

## Buena y mala conectividad

Si el botón derecho (iniciar) está en color verde, esto indica que el programa ha comenzado y tiene buena conectividad.

Si el botón derecho (iniciar) cambia a rojo, el programa se inició pero NO TIENE conectividad.

En caso de que esté en color ROJO, verifique:

- que el cable eléctrico de la correa esté conectado a la parte inferior del dispositivo;
- que las almohadillas de caucho de carbono no se hayan aflojado ni se hayan caído;
- que las almohadillas de caucho de carbono tengan suficiente gel.

## Garantía

Nuestra garantía limitada cubre defectos de los materiales y mano de obra o fallas eléctricas en condiciones de uso normal durante 2 años. Es válida desde la fecha de entrega del dispositivo al comprador original. Si se produjera un defecto y se recibiera una reclamación válida dentro del período de la garantía, restituiremos el valor del dispositivo defectuoso o reemplazaremos el producto por uno nuevo o que haya sido fabricado a partir de piezas nuevas o usadas y reparadas.

**Exclusiones:** las almohadillas de caucho de carbono, el gel conductor, la correa para la pata, la cubierta interna para la correa y el cargador no están cubiertos por esta garantía, que solo se aplica al dispositivo.

**La garantía está establecida en nuestros términos y condiciones de compra, y se encuentra sujeta a lo allí dispuesto.**

## Declaración sobre la normativa RAEE



El símbolo en el producto indica que no se debe desechar junto con el resto de la basura doméstica, sino que debe llevarse a un punto de recolección designado para reciclar los componentes de los equipos eléctricos y electrónicos.

## Declaración sobre la normativa RoHS

Este dispositivo está sujeto a los requisitos de la Directiva 2011/65/UE del Parlamento Europeo y del Consejo sobre restricciones a la utilización de sustancias peligrosas (RoHS), y cumple lo allí dispuesto.

## Símbolos estándar



Fabricante

## Datos de contacto

Para obtener más información, dirija sus consultas generales a:

admin@arcmicrotech.com

Tel: +44 (0) 1580 755504

**Importante:** Las consultas se recibirán de lunes a jueves de 09:00 a 17:00 y los viernes de 09:00 a 16:00.

Visite [www.arcequine.com](http://www.arcequine.com) o [www.arcmicrotech.com](http://www.arcmicrotech.com) si necesita información adicional sobre nuestro dispositivo (incluidas las preguntas más frecuentes) o si necesita comprar más insumos.

## O que é o dispositivo ArcEquine?

O ArcEquine é um dispositivo notavelmente pequeno, portátil, sem medicamentos e não invasivo. Funciona através da geração automática de uma série complexa de microcorrentes com a única e simples operação com um dedo. Na realidade, proporciona mais de 4,6 milhões de permutações num único programa para apoiar o processo de reparação natural do próprio corpo. É tal como as microcorrentes naturais, não podem ser sentidas pelo que não causam desconforto ao cavalo. É fornecido sujeito aos nossos termos e condições de aquisição, disponíveis no nosso sítio da Internet. Certifique-se de que leu este manual antes de utilizar o dispositivo.

## Respostas às perguntas mais frequentes

- Não, o dispositivo não pode ser colocado sobre uma ferida aberta nem sobre pele com irritação.
- Sim, a utilização do ArcEquine é segura em lesões que não tenham aberto fissuras na pele, desde que o cavalo o aceite.
- Em cada ciclo de administração de 3 horas, alterne sempre o dispositivo entre as patas.
- Tal como qualquer dispositivo elétrico, não deve ser utilizado em condições de humidade ou molhadas. Antes da utilização, as patas molhadas devem ser secas.

- Nunca permita a ninguém utilizar o dispositivo sem que tenha lido este Manual do utilizador. Utilize o dispositivo apenas como indicado.

## Conteúdo da caixa?

- O dispositivo
- Braçadeira
- Forro da braçadeira
- Almofadas de borracha de carbono (x2)
- Gel condutor (250 ml)
- Carregador
- Manual do Utilizador

## Programas

Para maximizar os resultados, recomendamos sempre que passe primeiro pelo seguinte protocolo de 6 semanas. Uma vez terminado este período inicial, deverá utilizar o programa 4 (P4) durante um mínimo de dois dias por mês, ou poderá seleccionar o programa individual que melhor se adapte à condição do seu cavalo. Se existir uma lesão, utilize o dispositivo todos os dias no programa mais adequado. Passados alguns meses, recomendamos que o protocolo de 6 semanas seja novamente seguido, de modo a manter os melhores resultados. Note que esta é uma orientação do fabricante e não uma recomendação clínica.

 Luzes indicadoras

 Botão Ligar/Desligar e Botão Programador

 Botão Reprodução

## Protocolo de 6 semanas:

**P1** = Dor 75% / reparação de tecidos 25%. Utilização diária durante **1 semana**.

**P2** = Dor 50% / reparação de tecidos 50%. Utilização diária durante **2 semanas**.

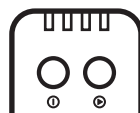
**P3** = Dor 25% / reparação de tecidos 75%. Utilização diária durante **3 semanas**.

**P4** = Dor 0% / reparação de tecidos 100%. Programa de manutenção.

**Cada programa tem a duração de 3 horas.**

## Programação do dispositivo

- Botão Ligar/Desligar. Pressione e mantenha pressionado durante 3 segundos para ligar ou desligar.
- Todas as quatro luzes indicadoras surgirão rapidamente a verde, depois a vermelho para indicar que o seu dispositivo está a funcionar corretamente.



- Em seguida, as luzes ficarão intermitentes a verde correspondendo à carga da bateria: 1 luz = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100%.

- Após 3 segundos, todas as luzes apagam-se. Imediatamente após isto, uma luz vermelha indicará qual foi o último programa utilizado. 1ª luz = **P1**, 2ª = **P2**, 3ª = **P3**, 4ª = **P4**.

- Pressione o botão esquerdo (Ligar/Desligar) rapidamente para avançar e seleccione o programa desejado de **P1** a **P4**.

- Pressione e solte rapidamente o botão direito de reprodução para ativar o programa seleccionado. A unidade emitirá um sinal sonoro na ativação do programa seleccionado.

- Uma vez ativado, o botão direito de reprodução ficará verde (ligado) ou vermelho (desligado). Após 30 segundos a luz irá apagar-se para conservar a bateria. No entanto o indicador de programa irá continuar a piscar durante todo o ciclo de administração. **Se não estiver ligado, certifique-se de ter utilizado uma quantidade suficiente de gel condutor nas almofadas de borracha de carbono.**

- Quando o ciclo de administração de 3 horas estiver completo, o dispositivo irá desligar-se sozinho.

### Como ligar o dispositivo

Coloque o aparelho apenas em pele intacta, limpa e saudável.

**Forro da braçadeira:** Alinhe os dois orifícios com os dois botões de pressão na braçadeira.

**Almofadas de borracha de carbono:** Fixe à braçadeira utilizando os botões de pressão. Isto também irá prender o forro da braçadeira. As almofadas de borracha de carbono podem ser limpas com água morna após cada utilização.

**Gel condutor:** Aplique uma pequena quantidade nas almofadas de borracha de carbono. O gel assegura uma boa ligação elétrica com a pele e não contém propilenoglicol.

**Note:** Não utilize nenhum outro gel com o dispositivo.

**Braçadeira:** Prenda a braçadeira com o dispositivo à parte externa do metacarpo. Alterne a braçadeira entre patas diferentes saudáveis em cada dia. As almofadas de borracha de carbono são muito sensíveis e é apenas necessária uma ligeira pressão para manter a ligação. Após colocar o dispositivo nas bandas elásticas da braçadeira, certifique-se de que o cabo elétrico da braçadeira está inserido na parte inferior do dispositivo. Não aperte demasiado e proteja com uma ligadura suave.

- Nunca coloque o aparelho sobre uma ferida aberta nem sobre pele com irritação.

- A utilização do ArcEquine é segura em lesões que não tenham aberto fissuras na pele, desde que o cavalo o aceite.

- Em cada programa de 3 horas, alterne sempre o dispositivo entre as patas.

### Partilhar o seu dispositivo

Se pretende partilhar o seu dispositivo, certifique-se de que tal só acontece após uma inspeção adequada e uma limpeza completa com toalhetes médicos desinfetantes (tais como AzoMax). Os acessórios não devem ser partilhados, cada indivíduo deverá utilizar ou adquirir os seus.

### Estábulos

Se outros estiverem a cuidar do seu cavalo, certifique-se de que leram este Manual do Utilizador antes de utilizar o Dispositivo. Não os instrua sobre como o utiliza.

### Carregamento

Inspecione o estado da ficha do carregador (DC PSU) antes de a utilizar e, se necessário, sobre os detritos.

Utilize apenas o carregador fornecido, ou um carregador de substituição original encomendado diretamente ao Fabricante do dispositivo.

Carregue completamente o dispositivo quando receber o dispositivo pela primeira vez. Uma carga de 4 a 5 horas pode dar até 30 horas de uso, o suficiente para 10 ciclos de entrega.

Insira o cabo do carregador na base do dispositivo. Ligue à tomada elétrica. Dois sinais sonoros indicam o carregamento.

A carga da bateria é indicada pelo número correspondente de "luzes indicadoras" verdes intermitentes:

1 luz = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100% carga da bateria.

Todas as luzes indicadoras apagadas = 100% carregado.

**Note:** O ArcEquine utiliza uma bateria de iões de lítio, todas as unidades de administração ARC precisam ser carregadas com uma regularidade razoável de modo a manterem

### Ligar e desligar o sinal sonoro

Pressione e mantenha pressionados simultaneamente ambos os botões durante 3 segundos. Serão emitidos três sinais sonoros curtos:

- Som agudo – Som agudo – Som agudo = sinal sonoro LIGADO.
- Som agudo – Som agudo – Som grave = sinal sonoro DESLIGADO.

### Importante

- Não coloque ou aperte o dispositivo sobre uma ferida aberta nem sobre pele com irritação.

- Não aplique outros cremes ou geles nas almofadas de borracha de carbono que não seja o gel condutor aprovado pela ARC.

- O dispositivo é um complemento, e nunca poderá ser um substituto da sua política veterinária em vigor e deve sempre consultar um veterinário especialista em problemas de equinos antes de recorrer ao dispositivo.
- Tal como qualquer dispositivo elétrico, não deve ser utilizado em condições de humidade ou molhadas.
- Alguns cavalos podem, após utilização prolongada, desenvolver uma reação de sensibilidade. Isto pode manifestar-se como condição tipo erupção cutânea e até mesmo como queda de pelo localizada ou descoloração. \*É recomendado que a pata que está a ser utilizada seja alternada após cada ciclo de 3 horas.
- Se isto ocorrer, os utilizadores devem parar a utilização do dispositivo e deverão contactar os Fabricantes do dispositivo se o cavalo experimentar quaisquer reações adversas. As nossas informações de contacto encontram-se na contracapa.
- Utilize o dispositivo apenas como indicado.

## Advertências Gerais

- Não imerja nenhuma peça da unidade em água.
- Utilize este dispositivo apenas com os cabos, eletrodos e acessórios recomendados pelo fabricante. A utilização de outras peças ou materiais não fornecidos pelo fabricante invalidará a garantia.
- Mantenha o dispositivo afastado de lareiras ou aquecedores radiantes, pois o calor pode afetar o dispositivo.
- A utilização de dispositivos de microcorrente pode provocar alguma desidratação. Quando utilizar o dispositivo, certifique-se de que o seu animal tem sempre acesso a água fresca e limpa.

## Resolução de problemas

- Botão direito de reprodução de cor vermelha = perda de ligação. Consulte as notas abaixo sobre ligação Boa/Má.
- Botão esquerdo de Ligar/Desligar de cor vermelha = falta de carga. A unidade do dispositivo precisa de ser carregada. Consulte as notas acima sobre Carregamento.
- O dispositivo continua desligado = o botão direito de reprodução não foi pressionado.
- O sinal sonoro desapareceu = A configuração padrão do dispositivo é ter sons audíveis. Consulte as notas sobre ligar e desligar o sinal sonoro.

## Ligação Boa/Má

Se o botão direito de Reprodução ficar verde, o programa foi iniciado e tem boa ligação.

Se o botão direito de reprodução ficar vermelho, o programa foi iniciado, mas NÃO tem ligação.

Se estiver VERMELHO, verifique:

- se o cabo elétrico da braçadeira ainda está preso à parte inferior do dispositivo;
- se as almofadas de borracha de carbono não se soltaram ou caíram;
- se as almofadas de borracha de carbono têm quantidade suficiente de gel aplicado.

## Garantia

A nossa garantia limitada cobre defeitos de material e de fabrico ou falha elétrica sob condições normais de utilização durante 2 anos. Isto é válido a partir da data de entrega do dispositivo ao comprador original. Se ocorrer um defeito e for recebida uma reclamação válida no período de garantia, procederemos ao reembolso do valor do dispositivo defeituoso ou à troca do dispositivo por um dispositivo que novo ou que tenha sido fabricado com peças novas ou usadas em boas condições.

**Exclusões:** As almofadas de borracha de carbono, gel condutor, braçadeiras, forros de braçadeiras e carregadores não estão abrangidos por esta garantia - apenas o Dispositivo.

Esta garantia é estabelecida e está sujeita aos nossos termos e condições de aquisição.

## Declaração REEE



O Símbolo no produto indica que não deve ser eliminado com o seu lixo doméstico normal, deve ser levado para um ponto de recolha designado para a reciclagem de resíduos elétricos e equipamentos eletrónicos.

## Declaração RoHS

O dispositivo está sujeito e em conformidade com os requisitos da Diretiva de Restrição de Substâncias Perigosas (RoHS), 2011/65/UE.

## Símbolos padrão



Fabricante

## Informações de contacto

Para obter informações adicionais, dirija quaisquer perguntas gerais para:

admin@arcmicrotech.com

Tel: +44 (0) 1580 755504

**Note:** Todas as perguntas serão tratadas entre as 09h00 e as 17h00 de segunda-feira a quinta-feira e entre as 09h00 e as 16h00 de sexta-feira.

Visite [www.arcequine.com](http://www.arcequine.com) ou [www.arcmicrotech.com](http://www.arcmicrotech.com) caso necessite de informações adicionais sobre o nosso dispositivo (incluindo as nossas Perguntas Frequentes) ou se tiver de adquirir mais consumíveis.